

## KORKEAKOULUSANASTO

SUOMI

ENGLISH

SVENSKA

AHOT-hanke (aiemmin hankitun  
osaamisen tunnistaminen  
ja tunnustaminen)

rpl, recognition of prior learning

aiesopimus

memorandum of understanding

intensionsavtal

aikuiskoulutus

adult education

aikuissosiaalityö

adult social work

ainejärjestö

student association

ainejärjestö

student organisation

ainejärjestö

subject organisation

ainejärjestöhuone

student organisation room

akateeminen neuvosto

academic council

akateeminen työttömyys

academic unemployment

akateemisten asioiden komitea

academic affairs committee

akku-työryhmä

working group for complete renewal of vocationally oriented adult education

alayhdistys

affiliate

alayhdistys

affiliated association, sub-organisation

alayhdistysavustus	sub-organisation grant	
alempi korkeakoulututkinto	bachelor's degree	
alennus	discount	
aloite	motion, propose a motion	
aloituspaikkojen vähentäminen	reduction of study places	
alumni	alumnus	
alumniyhteistyö	cooperation with alumni	
ammattikorkeakoulu	university of applied sciences	
apuraha, stipendi	scholarship	
ARA	The Housing Finance and Development Centre of Finland	
Ars Yo (taidekorkeakoulujen ylioppilaskunnat)	student unions of ART ACADEMIES	
arviointi, evaluointi	evaluation	utvärdering, evaluering
arvostelun oikaiseminen	correction of evaluation	
asettaa maksu	set a fee	
asetus	regulation	
asukasneuvosto	tenants' council	
asukastoimikunta	tenants' committee	
asumislisä	housing supplement	
asumisoikeus	right of occupancy	

asumispolitiikka	housing policy	
asuntosäätiö (HOAS)	Foundation for Student Housing in the Helsinki Region	
ateriatuki	meal subsidy	
auditointi	institutional audit	
automaatiojäsenyys	compulsory membership	
avata kokous	open a meeting, call a meeting to order	
avoin yliopisto	open university	
avustus	grant	
AYY	Aalto University Student Union	
Bolognan prosessi	The Bologna Process	
budjettiliite	budget appendix	budgetbilagor
dekaani	dean	
diplomi-insinööri	Master of Science in Technology	
duaalimalli	dual model	
edaattori (edustajiston jäsen)	member of the representative council	
edistymisen seuranta	follow-up of the progress	
edunvalvonta	supervision of interests, advocacy	
edunvalvontatoimikunta	advocacy committee	
edustajisto	(student union) council of representatives, representative council	
edustajiston 1. varapuh. joht.	first Vice President of the Representative Council	

edustajiston jäsen	Representative Council member
edustajiston puheenjohtaja	President of the Representative Council
edustajistoryhmä	council group
edustajistovaali	representative council elections
ehdokas	candidate
ehdokkuus	candidacy
ehkäisevä toimeentulotuki	preventive social assistance,
e-Hops	electronic (personal) study plan
ekskursio	excursion
elinikäinen oppiminen	lifelong learning
enemmistövaali	election by majority
enemmistövaalitapa	system of election by majority, majority vote
epäluottamuslause	vote of no confidence
erillislaitos	separate institute
eroanomus	resignation
esitys	motion
esityslista	agenda
este	impediment
esteellinen	challengeable, disqualified
esteellisyys	disqualification

esteettömyys	accessibility	
estynyt	prevented	
eTenttitila	e-examination room	
etukäteisarviointi,	appraisal	förhandsbedömning, planbedömning
fuksi	freshmer, freshman	
fuksiaiset	freshmer bash	
fuksivastaava	the person in charge of freshman activities	
gradun ohjaaja	thesis supervisor, the supervisor of the Master's Thesis	
haalarimerkki	overall patch	
haalarit	student overall	
haalarivastaava	the person in charge of overalls	
hakemus	application	
hakujulistus	declaration for applications	
hakukuulutus	call for applications	
hallinnon opiskelijaedustaja	student representative	
hallinnon opiskelijaedustajat	student representative body	
hallinto- ja tukipalvelut	administrative and support services	
hallinto	administration	
hallintoelin	administrative organ	
hallintojohtaja	head of administration	

hallintojohtosääntö	administrative guidelines	
hallintovalta	administrative authority	
hallituksen jäsen	board member	
hallitus (yliopiston)	board (of trustees)	
hallitus (ylioppilaskunnan)	executive board	
hallitus järjestäytyy	the executive board comes to order	
halloped, hallinnon	student representative	
opiskelijaedustaja		
hanke	project	projekt
hankehakemus	project application	ansökning for projectstöd
hankehallinnointi	project management	
hankekoordinaattori	project coordinator	
hankekumppani	partner	
hankeorganisaatio	project organisation	projektorganisation
hankesuunnitelma,	project plan, project document	projektplan
hanketuki	project support	
harrastejärjestö	recreational association	
hengailuilta	hang around night	
hoitotakuu	health care guarantee	
henk. koht. opintosuunnitelma	PSP (personal study plan)	

hpj	chairperson of the board of executives	
htm-tilintarkastaja	authorised auditor (htm – Master of Administrative Sciences)	
huoltajakorotus (opintorahan)	raise in student grant for students with children	
hyvinvointi	wellbeing, welfare	
hyvinvointitoimikunta	welfare committee	
hyvinvointivastaava	the person in charge of welfare	
hyvinvointiviikko	welfare week	
Hyvä opettaja –palkinto	“Good teacher” prize	
hyväksilukeminen (opintojen)	acceptance of credits	
HYY	Student Union of the University of Helsinki	
hyödynsaaja	beneficiary	nyttohavare
hyötyliikunta	functional exercise	
häirintä	harassment	
häirintäyhdyshenkilö	harassment contact person	
hätämajoitus	emergency housing	
ilmoittautuminen	signing up	
ilmoitustaulu	notice board	
investoinnit	investments	investeringar
investointiavustus	investment subsidy	
itsehallinnollinen	self-governing	

itsehallinto	autonomy
jaosto	division
jaosto	section / meeting (sections in Finnish are only advertised in Finnish); committee, section
jatkokoulutus	postgraduate studies
jatko-opiskelija	postgraduate/doctoral student
johtokunta	board of directors/trustees
johtokunta	executive board
johtoryhmä	executive management group
johtosääntö	rules of procedure, university regulations
joustava opinto-oikeus	flexible study right
julkisoikeudellinen laitos	public law institution
julkisoikeudellinen yhteisö	public corporation
järjestyksenvalvoja	security steward
järjestäytymiskokous	organisation meeting
järjestösihteeri	secretary for organisational affairs
jäsen	member
jäsenmaksu	membership fee
jäsenpalvelu	member services
jäsenpalvelusihteeri	secretary of member services
jäsentyys	membership



jäsenäänestys	membership vote (put to the vote among members)	
kampuskirjasto	campus library	
kandidaatin tutkinnon suorittanut	bachelor of arts, science etc.	
kandidaatintutkinto	bachelor's degree	
kandidaatti	bachelor of arts, -- science etc.	
kannanotto	comment	
kannattajajäsen	supporting member	
kannatustyöryhmä	supporting expert group	
kansainväliset asiat	international affairs	
kansainvälistyminen	internationalisation	
kansainvälistymisstrategia	internationalisation strategy, (Strategy for the Internationalisation of Higher Education Institutions in Finland 2009–2015)	
kansainvälisyys	internationality	
kansalaisjärjestö	non-governmental organisation (NGO)	
kansalaisvaikuttaminen	citizen participation	
kansallinen opiskelijaliitto	national union of students	
kansallinen viitekehys	nqf, national qualifications framework	
kausikortti	seasonal/period ticket	
kehitysapu	development aid	utvecklingshjälp
kehityspoliittinen ohjelma (strategia)	development policy programme (strategy)	

kehitystavoite	overall objective, development objective, goal	utvecklingsmål, övergripande mål
kehitysyhteistyö	development cooperation	utvecklingssamarbete
kehitysyhteistyöhanke	development cooperation project	
kehyvaliokunta	subcommittee for development cooperation	
Kela	Social Insurance Institution	
KEPA	Service Centre for Development Cooperation	
kerho	club	klubb
kerätä maksuja	collect fees	
keräysvarat	fund-raising funds	
keskustoimisto	central office	
keskusvaalilautakunta	central electoral committee/board	
kestävyys	sustainability	hållbarhet
KHT-tilintarkastaja	authorised public accountant	
kilta	guild	
kiltahuone	guild room	
kirjallinen lausunto	written statement	
kirpputori	second hand market	
kiusaaminen	harassment	
kohderyhmä	target group	målgrupp
kokouksen työjärjestys	agenda	

kokous	meeting	möte
kokouskutsu	notice of meeting	
kokousslangi	meeting jargon	
kollegio	collegium	
kommentti	comment	
konferenssi	conference	
konsistori	consistory	
kontaktiopetus	contact teaching	
koposihteeri	secretary for educational/academic affairs	
korkeakoulu	institution of higher education, university, college, polytechnic, academy	
korkeakoulupolitiikka	higher education policy	
korkeakoulutus	higher education	
korkotukilaina	interest subsidy loan	
korvaaminen (opintojen)	substitution of studies	
kotikansainvälistyminen	internationalisation at home	
kotikuntaoikeus	right for permanent abode/residency	
koulutus	education	
koulutusala	field of study	
koulutusjohtaja	director of education	
koulutusjärjestelmä	educational system	

koulutusneuvosto	education council
koulutusohjelma	degree programme
koulutusohjelmajohtaja	head of degree programme
koulutusohjelman opiskelijaedustaja	student representative in the degree programme
koulutuspoliittinen jaosto	subcommittee for education
koulutuspoliittinen sihteeri	Secretary for Academic Affairs
koulutuspoliittinen sihteeri	Educational Officer, Secretary for Educational/Academic Affairs
koulutuspolitiikka	educational policy
koulutussektori	educational sector
koulutustarjonta	education supply
koulutustoimikunta	education committee
koulutusvastuu	educational responsibility (responsibility/right to offer teaching and degrees in a certain field of study)
koulutusvienti	export of education
kulttuurisihteeri	Secretary for Cultural Affairs
kulttuurivaliokunta	subcommittee for cultural affairs
kummikohde	sponsorship/charity recipient
kumppanijärjestö	partner organisation
kumppanuus	partnership
kunnallispolitiikka	municipal politics

kunniajäsen	honorary member	
kunniateekkari	honorary tech student	
kuntavaikuttaminen	municipal interest work	
kurssi	course	
kustannukset, budjetti	costs, budget	kostnader, budget
kutsua kokous koolle	summon a meeting	
kutsua varajäsen	summon a deputy member	
kuulustelutilaisuus (tentti)	examination	
kv-palvelut	international office	
kv-sihteer	secretary for international affairs	
kv-tutkareille suunnattu jaosto	international degree students' group/committee	
kv-tuutori	international student tutor	
kv-valiokunta	subcommittee for international affairs	
kv-vastaava	board member responsible for international affairs	
kylteri	student of economics/student of business studies	
käyntimaksu	visiting/consultation/service fee	
köyhyydenvähentämishjelma	poverty reduction strategy paper	fattigdomsbekämpningsstrategi
köyhyysraja	poverty threshold, poverty line	
laadun valvonta	quality control	
laadun varmistus	quality assurance	

laatia	compose, compile
lahjoitus	donation
laillisuus – todeta lailliseksi	legality – state the legality
laitos	department
laitosneuvosto	department council
lakitus	capping
lapsikuolleisuus	infant mortality
lausunto	statement
lautakunta	board, committee
liiketoiminta	business
liikkuvuus	mobility
liikunta	exercise/sports
liikuntavaliokunta	subcommittee for sports
liittokokous	board meeting, general assembly
linja (toimintalinja, -tavat)	policy
linjapaperi	policy document
listavaali	list voting
lisäosa	accessory (part)
lisätalousarvio	supplementary budget
lomake	form

looginen viitekehys	logical framework	logisk referensram, planens struktur
loppuarviointi	final evaluation	slutevaluering
loppukevennys	comic relief in the end	
lukukausi	term	
lukukausi/ –vuosi	term/academic year	
lukukausimaksu	tuition fee	
lukukausimaksukokeilu	tuition fee trial	
lukuvuosi	academic year	
luottamushenkilö	trustee	
luottamustoimi	position of trust	
luottamustoiminta	luottamustoimi – position of trust	
maahanmuuttaja	immigrant	
maahanmuuttovirasto	Finnish Immigration Service	
maisteri	master of arts, -- science etc.	
maisterintutkinto	master's degree	
maisteriohjelma	Master's Degree programme	
maistraatti	local register office	
maksuhäiriö	default	
maksullinen koulutusohjelma	paid degree programme	
maksuton koulutus	free education	

maksuttoman koulutuksen päivä	free education day	
massaluennot	mass lectures	
mentori	mentor	
mielenilmaus	manifestation	
mielenterveys	mental health	
mielenterveyspalvelut	mental health services	
minimietuus	minimum allowance	
mittarit, indikaattorit	indicators	mätare, indikatorer
monialayliopisto	multidisciplinary university	
monitieteinen	multidisciplinary	
myöntää ero	grant a resignation	
nettisivut	web page	
neuvoa-antava	consultative	
neuvosto	council	
nimenhuutoäänestys	roll call vote	
nimenkirjoitusoikeus	authority to sign (~ for a company)	
nuuska	snuff	
ohjausryhmä	steering committee	
ohjesääntö	standing order	
oikaisuuppyyntö	petition for correction	



oikeusturva	legal protection	
omarahoitus	self-financing	egeninsats
omarahoitusosuus	self financing contribution	
omavastuuosuus	excess share (insurance)	
omistajuus	ownership	ägande
ootti (opiskelijaopinto-ohjaaja)	student study counsellor	
opetuksen johtosääntö	rules of procedure for teaching	
opetuksen kehittäminen	development of teaching	
opetuksen kehittämistyöryhmä	working group for the development of teaching	
opetuksen laadunvarmistus	quality assurance of teaching	
opetus- ja kulttuuriministeriö	Ministry of Education and Culture	
opetusministeri	Minister of Education	
opetusohjelma	curriculum	
opetussuunnitelma	syllabus	
opinnäytetyö	thesis	
opinto- ja tiedevaliokunta	subcommittee for academic affairs	
opintoasiainpäällikkö	head of academic affairs	
opintokokonaisuus	study module	
opinto-ohjaus	guidance counselling	
opinto-oikeus	right to study	

opinto-opas	study guide
opintopiste	credit (ECTS)
opintopistekertymä	credit accumulation
opintopolitiikka	educational policy
opintopsykologi	study psychologist
opintoraha	student grant
opintosuoritusote	transcript of records
opintosuoritusrekisteri	study/course register
opintosuunnitelma	study plan
opintotoimisto	student affairs office
opintotuen rakenteellinen kehitys	structural development of financial aid for students
opintotuki	financial aid for students
opintotukiasetus	Student Financial Aid Decree
opintotukijärjestelmä	student financial aid system
opintotukikuukausi	month of student financial aid
opintotukilaki	Student Financial Aid Act
opintotukilautakunta	student financial aid committee
opintotukiuudistus	student financial aid reform
opintovastaava, esim. kopo-	board member responsible for academic/educational affairs
opiskelija-alennus	student discount

opiskelija-asuminen	student housing
opiskelija-asunto	student dormitory
opiskelija-asuntosäätiö	student housing foundation
opiskelija-asuntoyhteisö	student housing association/society
opiskelijaedustaja (halloped)	student representative
opiskelijajärjestö	student organisation
opiskelijakeskeinen oppiminen	student-centred learning
opiskelijakortti	student card
opiskelijan oikeudet ja velvollisuudet	students' rights and duties
opiskelijan oikeusturvalautakunta	students' legal protection board/committee
opiskelijan toimeentulo	student's subsistence/livelihood
opiskelijapoliittinen	related to student politics
opiskelijarekisteri	student register
opiskelijaruokailu	student meal
opiskelijavalinta	student admission
opiskelijayhdistys	student association
opiskelijoiden työelämävalmiudet	working-life skills of the students
opiskelukyky	study ability
opiskelutyytyväisyys	satisfaction with studies

oppimistulos	learning outcome	
oppimisvaikeudet	learning difficulties	
oppimisympäristö	learning environment	
orientaatioviikko	orientation week	
osaamiskuvaus	description of competencies	
osaamistavoitteet	learning objectives	
osakunta	student nation	
osallistuminen, osallistaminen	participation	deltagande
osallistumismaksu	participation fee	
osasairauspäiväraha	part-time sickness benefit	
osastoneuvosto	department council	
palaute	feedback	
palautejärjestelmä	feedback system	
palkanlaskija	payroll clerk	
palkkatulot	salary income	
panokset	inputs	insatser
perheelliset opiskelijat	students with families	
peruskartoitus	baseline study	basundersökning
perusopiskelija	undergraduate/graduate student	
perusosa (toimeentulotuen)	basic social assistance	

perusrahoitus	core funding	
perustamiskokous	constitutive meeting	
perustutkinto	lower/higher university degree	
perustutkinto-opiskelija	undergraduate/graduate student	
pienryhmäohjaus (tutorointi)	student tutoring	
poissaolo-oikeus	right to be absent	
poliittiset elimet	political organs	
ponsi (päätöslauselma)	resolution	
projektiavustus	project grant	
projektisuunnitelma	project plan	
projektsykli	project cycle	projekttykel
puheenjohtaja	chair	
puheenjohtaja (hallituksen)	chairperson, president	
puheenjohtaja (jaoston)	chair, chairperson	
puheenvuoro	address (address the meeting), floor (take the floor)	
päihdeongelma	substance abuse	
päihteettömyys	abstinence	
päivitys	update	
päivystys	duty/service	
pääsihteeri	secretary general	

pääsääntö	main rule	
päätöksentekojärjestys	decision-making procedure	
päätös	decision	
päätösesitys	proposal/motion for	
päätösvalta	authority to decide	
päätösvaltainen	quorate/quorum (with a quorum present)	
todeta päätösvaltaiseksi	declare a meeting quorate	
pöydällepanoehdotus	motion that a matter be shelved	
pöydätä	to shelve	
pöytäkirja	minutes	
pöytäkirjantarkastaja	scrutiniser of the minutes	
rahasto	fund	
rahoitus	financing, funding	
rahoitussuunnitelma	financing plan	finansieringsplan
rajoitettu nimenkirjoitusoikeus	limited authority to sign	
rakenteellinen kehittäminen	structural development	
ravintolatoimikunta	restaurant committee	
referaatti	summary	
rehtori (yliopiston)	rector	
reilu kauppa	fair trade	

reilu korkeakoulu –hanke	”fair academy” project	
reilun yliopiston status	status of fair university	
rekisteröity yhdistys	registered association	
rekrytointi	recruitment	
resurssit	resources	resurser
reunaehdot	conditions/terms	
riskianalyysi	risk analysis	
riskikäyttäytyminen	risk behaviour	
riskit	risks	risker
sairausloma	sick leave	
sairauspäiväraha	sickness allowance	
sakkomaksu	administrative fine	
SAY	student union of Sibelius Academy	
sektori	sector	
selvitys, selonteko	report	
selvityspyyntö	request for clarification/clearance	
seminaari	seminar	
seuranta, monitorointi	monitoring	uppföljning
seurantamatka	monitoring trip	
SHS	student union of Svenska Handelshögskolan (Swedish School of Economics and Business)	

sidosryhmät	stakeholders, interest groups	intressegrupper
sihteeri	secretary	
sihteeristö	secretariat	
siirtoäänivaali	single transferable vote	
sitoutumaton (poliittisesti)	independent	
sitsit	traditional academic party of Nordic students	
sivuaine	minor (subject)	
SKY	student union of Snellman academy	
soluasunto	dorm, dormitory	
soposihteeri	secretary for social affairs	
sopovaliokunta	subcommittee for social affairs	
sopovastaava	member of the board responsible for social affairs	
SORA-hanke (soveltumattomuuteen ratkaisuja)	solutions for unsuitability for studying	
sosiaalipoliittinen jaosto	committee for social affairs	
sosiaalipolitiikka	social policy/affairs	
sosiaalsihteerit	Social officer, Secretary for Social Affairs	
sosiaalitoimisto	social service centre/office	
sosiaaliturva	social security	
speksi	an interactive student performance with music and dance numbers	



stipendijärjestelmä	scholarship program
strategia	strategy
strateginen kumppanuus	strategic partnership
sukupuoliroolien analyysi	gender analysis
Suomen ylioppilaskuntien liitto SYL	National Union of University Students in Finland
suorituspaineeet	pressure to perform
suunnitelman arviointi	appraisal
syrjintä	discrimination
sähköinen tentti/tenttiminen	e-examination
sähköposti	e-mail
sähköpostilista	mailing list
sääntö	regulation, rule
sääntömuutos	change of rules
säätiö	foundation, trust
takaus	guarantee
talousarvio	budget
talousarviokokous	budget meeting
talousjaosto	financial committee/board
taluspäällikkö	financial manager
taloustoimikunta	financial committee

taloustoimisto	financial office	
tapahtuma	event	
tapahtumakalenteri	calendar of events	
tasa-arvo	equality	
tavoite	objective	mål
tavoitteellinen suorittamisaika	targeted graduation time	
tiedekuntaneuvosto	faculty council	
teekkari	technical student	
teekkarikaste	baptism of technology students	
tehokkuus, kustannustehokkuus	efficiency, economic efficiency	
terveellinen ympäristö	healthy environment	
terveelliset elämäntavat	healthy lifestyle	
terveydenhoitomaksu	healthcare fee	
terveys	health	
terveyspalveluyksikkö	health service unit	
TEYO	student union of Theatre Academy Helsinki	
tiedekunta	faculty	
tiedekuntaneuvosto	faculty council	
tiedote	press release	
tiedottaja	information officer, communications officer	

tiedotus	communications
tiedotussihteeri	public relations officer
tiedotusvastaava	board member responsible for communications
tilapäismajoitus	temporary accommodation
tilauskoulutus	commissioned education, tailor-made education, contract-based education, transnational education (TNE)
tilavaraus	room booking, space booking
tilikausi	financial period
tilinpäätös	financial report
tilinpäätöskokous / tilikokous	meeting on financial report
tilintarkastaja	auditor
tilintarkastajien lausunto	auditors' statement
tilintarkastuskertomus	audit report
tilityks	placing to account, rendering of accounts
tilivelvollinen	liable to render accounts
tilusvaihto	land-for-land exchange
TOAS	Tampere Student Housing Foundation
toimeenpanoelin	executive body
toimeentulo	subsistence
toimeentulohakemus	application for social assistance

toimeentulotuki	social assistance	
toimeksianto	commission/mandate	
toimielin	body/committee	
toimikausi	term of office	
toimikunta	committee	
toiminnanjohtaja	executive director, manager	
toiminnantarkastaja	performance auditor	
toiminta-avustus	operational grant	
toimintakertomus	annual report	
toimintakyvyn vahvistaminen	capacity building	kapacitetsuppbyggande
toimintasuunnitelma	action plan	
toimisto	office	
toimistosihteeri	office secretary	
toimitila	facility	
toimittaa (jollekin)	submit, deliver	
toteutettavuusselvitys	feasibility study	lönsamhetsstudie, lämplighetsstudie
tuki	support	stöd, bidrag
tukipalvelu	support service	
tuloksellisuus	productivity	resultatrikedom, resultatet
tulokset	results	resultat

tuloraja	earnings limit
tulosohjaus	result-based management and steering
tulosohjausjärjestelmä	results-based management system
tulossopimus	performance agreement
tulovalvonta	monitoring of income
tutkari (tutkinto-opiskelija)	degree student (IDS)
tutkimuksen edistämistyöryhmä	workgroup on developing research (quality)
tutkimusneuvosto	research council
tutkintoasetus	Decree on University Degrees
tutkintolautakunta	board of examiners
tutkintonimike	degree title
tutkinto-opiskelija	degree student
tutkintorakenne	degree structure
tutkintosääntö	degree regulations
tutkintouudistus	degree reform
tutorhaku	call for tutors, application round for tutors
tutorkoulutus	tutor training
tutorkoulutusleiri	tutor training camp
tutoropas	tutor guide
tutorryhmä	tutor group

tuutori	tutor	
tuutorikoulutus	tutor training	
tuutorileiri	tutor camp	
tuutoritapaaminen	tutor meeting	
tuutorointi	tutoring	
tuutorointikierros	tutoring round	
tuutorointiprojektisihteeri	tutoring project secretary	
työharjoittelu	practical training, internship	
työjärjestys	terms of reference	
työryhmä	working group	
työsuunnitelma	work plan, operational plan, action plan	arbetsplan
täydennyskoulutus	extension studies, continuing education	
ulkoasiainministeriö	Ministry for Foreign Affairs of Finland	
ulkomaalainen opiskelija	foreign student	
uuden opiskelijan opas	new student's guide, freshmen's guide	
uutinen	news	
vaalijärjestys	election order	
vaalikelpoinen	eligible	
vaalilautakunta	election board	
vaaliluettelo	electoral register	

vaalimainonta	election advertising	
vaalirengas	electoral circle	
vaalit	elections, election	
vahvistaa (esim. talousarvio)	to accept, to approve	
vaihtari	exchange student	
vaihtoehtokulttuuri	alternative culture	
vaihto-ohjelma	exchange programme	
vaihto-opiskelija	exchange student	
vaikutukset	impact	inverkan, konsekvenser, verkningar
valiokunnan puheenjohtaja	chairperson of the subcommittee	
valiokunta	committee, section	
valitusoikeus	right of appeal	
valtavirtaistaminen	mainstreaming	mainstreaming
valtion lainatakaus	state guarantee for a loan	
valtioneuvoston asetus	government decree	
valtuuskunta	delegation	
valtuuttaa	authorise	
valvoa / ajaa etuja	guard interests	
vapaa tulo (opintotuki)	exempt amount	
vapaaehtoinen	volunteer (subs), voluntary (adj)	

vappu	May Day
vappupiknik	May Day picnic
varainhankinta	fund-raising
varajäsen	deputy member
varapuheenjohtaja	vice president
vararehtori	vice rector / provost
varauskäytäntö	booking system
vastaaja	defendant
vastaanottaa jälkisäädös	accept bequest
vastaava	head, responsible
vastuualue	area of responsibility
vastuuvapaus	discharge from liability
vertaisryhmä	peer group
vertaistuki	peer support
vetoomus	appeal
vieraileva opiskelija	visiting student
viestintä	communication
viestintä- ja kehityskasvatustuki	support for communication and development education project (MFA)
virkamies	official
voimaannuttaminen	empowerment



voimavarat	means, resources	resurser
vuokramarkkinat	rent market	
vuokrankorotus	rent increase	
vuokravakuus	collateral, rent security deposit	
vuosijuhlat	anniversary celebrations	
vuosiraportti	annual report	årsrapport
vuosituhajulistus	Millennium Declaration	
väliarviointi	mid-term review	mellanrapport, deltidrapport, lägesrapport
välillinen syrjintä	indirect discrimination	
välitön hyödynsaaja	direct beneficiary	direkt nyttohavare
välitön syrjintä	direct discrimination	
välitön tavoite	purpose, immediate objective	syfte, direkt mål
ydinongelma	core problem	kärnproblemet
yhdenvertaisuus	equality	
yhdistys	association	
yhteishaku	joint application for entry	
yhteiskunnallinen palvelutehtävä	societal service mission	
yhteiskunnallinen vaikuttavuus	societal impact	
yhteiskunnallinen vuorovaikutus	societal interaction	
yhteiskunnan tukirakenteet	societal support structures	

yhteistyö	cooperation	samarbete
yhteistyösopimus	agreement of cooperation	samarbetsavtal
yhteisvalinta	joint selection procedures	
yhteisöllisyys	communality	
yhtäläinen äänioikeus	equal right to vote	
yksilölliset erityisjärjestelyt	individual special arrangements	
yleinen asumislisä	housing supplement	
yleisopinnot	general studies	
yleistoimisto	general office	
ylin päättävä elin	highest decision-making body	
yliopistoasetus	universities decree	
yliopistoallianssi	University Alliance Finland	
yliopistojen rakenneuudistus	restructuring of universities	
yliopistojen yhteinen	the universities' mutual feedback system for students	
opiskelijapalautejärjestelmä (yopala)		
yliopistokollegio	university collegial body, university collegium	
yliopistolaki	universities act, university legislation	
yliopistoliikunta	university sports	
yliopiston hallitus	board / senate	
yliopiston keskiryhmä (opettajat jne.)	middle group?	

Ylioppilaiden terveydenhoitosäätiö	Finnish Student Health Service	
ylioppilaskunnan lehti	student union newspaper	
ylioppilaskunta	student union / students' union	
ylioppilaskuntayhteistyö	student union cooperation	
ylioppilaskylä	student village	
ylioppilaslehti	student newspaper	
ylioppilastalo	student house	
ylioppilaskunnan hallitus	(executive) board	
ylläpitäjä	administrator	
ympäristö	environment	
ympäristöohjelma	environment programme	
ympäristövaikutusten arviointi (YVA)	Environmental Impact Analysis, EIA	Miljökonsekvensbedömning (MKB)
ympäristövaliokunta	subcommittee for environmental affairs	
äänestysesitys	voting proposal	
äänestysjärjestys	order of voting	
äänestyspaikka	polling station	
äänioikeus	right to vote / suffrage	
ääntenlaskija	counter of votes	